

# Los beneficios y costos de Medicare 2019



*Aprenda más acerca de...*

- Quien es elegible para Medicare
- Las primas de Medicare Parte A y B en el 2019
- Cuando inscribirse en Medicare
- Los beneficios y costos de Medicare Parte A y B
- Cómo coordina Medicare con el seguro médico de su empleador

**¿Necesita información acerca de Medicare?**

Llame al Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud  
al **800-824-0780** o visite **[www.healthcarerights.org](http://www.healthcarerights.org)**

El Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud (CHCR siglas en inglés) es una organización sin fines de lucro en California que brinda ayuda e información gratuita con Medicare.

# ¿Qué es Medicare?

Medicare es un programa de seguro médico a nivel nacional para personas que tienen 65 años o más y personas menores de 65 años de edad con una incapacidad permanente.

## ¿Qué cubre Medicare?

**Medicare tiene 3 partes :**

**Parte A seguro de hospital** paga por servicios hospitalarios, servicios en un centro de enfermería especializada, cuidado de hospicio y servicios de atención médica a domicilio.



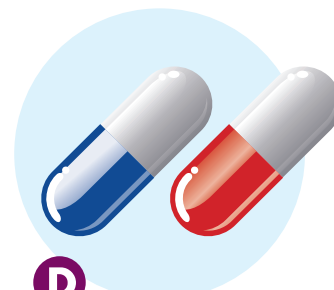
**A**

**Parte B seguro médico** paga por servicios de atención médica, y otros cuidados médicos para pacientes de consulta externa.



**B**

**Parte D beneficios de medicamentos recetados** paga por medicamentos recetados.



**D**

### Medicare no cubre:

- ▶ Cuidado dental
- ▶ Aparatos auditivos
- ▶ Lentes
- ▶ Servicios de atención personal a domicilio o en un centro de convalecientes

## ¿Quién es eligible para Medicare?

### ▶ Personas de 65 años de edad o mayor que:

- ▶ Califican para beneficios de jubilación del seguro social o beneficios ferroviarios
- ▶ También puede calificar para Medicare como pareja casada o divorciada.

### ▶ Personas menores de 65 años de edad que:

- ▶ Han recibido beneficios por incapacidad del seguro social durante 2 años; o
- ▶ Califican para beneficios por incapacidad del seguro social y tienen enfermedad de Lou Gehrig (ALS, siglas en inglés) o enfermedad renal en etapa final (ESRD, siglas en inglés).

## ¿Cuándo puedo inscribirme en Medicare?

### Periodo de inscripción inicial — cuando cumpla 65 años de edad

Este es un periodo de 7 meses. Comienza 3 meses antes del mes de su cumpleaños y termina 3 meses después.



Ejemplo: John cumple 65 años en junio de 2019. Su periodo de inscripción inicial comienza el 1 de marzo de 2019 y termina el 30 de septiembre de 2019.

### Periodo de inscripción general — Cada año a partir del 1 de enero al 31 de marzo.

Si no alcanzó su periodo de inscripción inicial, puede inscribirse durante este periodo. Sus beneficios de Medicare entrarán en vigor a partir del 1 de julio de ese mismo año.

### Periodo de inscripción especial — Cuando su seguro médico de su empleador termine

Si usted o su cónyuge trabajan y tienen cobertura con un plan de salud por medio de su empleador, es posible que pueda posponer su inscripción a Medicare. Cuando su cobertura de salud termine por medio de su empleador, usted tendrá un **periodo especial de inscripción de 8 meses** para inscribirse en Medicare sin ninguna multa por inscripción tardía.

Usted califica para un periodo de inscripción especial si:

- ▶ Tiene 65 años de edad o mayor y su empleador tiene por lo menos 20 empleados;
- ▶ Tiene menos de 65 años de edad y sus empleador tiene 100 o más empleados.

Si demora su inscripción de Medicare, su cobertura de salud por medio de su empleador continuará cómo su cobertura principal de salud.

Si se inscribe en Medicare antes que termine su cobertura de salud por medio de su empleador, Medicare será su cobertura secundaria.

## ¿Cómo solicito Medicare?

- ▶ Someta su solicitud en el sitio web de la Administración del Seguro Social [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov)
- ▶ Llame a la Administración del Seguro Social al **1-800-772-1213**.
- ▶ Visite su oficina local de la Administración del Seguro Social.

## Primas, beneficios, y copagos de Medicare Parte A en el 2019

### Primas de Medicare Parte A en el 2019

La mayoría de las personas no pagan por Medicare Parte A. Si ha obtenido 40 créditos o más de trabajo, no paga una prima de Medicare Parte A. Usted obtiene créditos de trabajo cuando usted (o su cónyuge) pagan impuestos de nómina del Seguro Social y Medicare por al menos 10 años (o 40 créditos) mientras trabaja.

Numero de créditos de trabajo obtenidos	Prima de la Parte A
Si tiene menos de 30 créditos de trabajo	\$437 por mes
Si tiene entre 30 a 39 créditos de trabajo	\$240 por mes

Si no tiene suficientes créditos de trabajo, puede comprar Medicare Parte A si:

- ▶ Tiene 65 años de edad o mayor;
- ▶ Es residente legal o es estadounidense; y
- ▶ Ha vivido en los EE.UU por lo menos 5 años

### Beneficios de Medicare Parte A

Los días de cobertura hospitalaria y de cobertura en un centro de enfermería especializada de Medicare se basan en un **periodo de beneficios**.

### ¿Qué es un periodo de beneficios?

- ▶ Un periodo de beneficios comienza cuando es ingresado a un hospital;
- ▶ El periodo de beneficio termina cuando ha estado fuera del hospital o ha dejado de recibir cuidado especializado en un centro de enfermería especializada por 60 días consecutivos.

## Cuidado hospitalario

Medicare cubre hasta 90 días de cuidado hospitalario en un periodo de beneficios. Si agota los 90 días puede usar los días de reserva de por vida. Tiene 60 días de reserva de por vida para usar a lo largo de su vida.

## Cuidado especializado en un centro de enfermería especializada (SNF, siglas en inglés)

Medicare paga por un máximo de 100 días de cuidado de enfermería especializada en un periodo de beneficios si cumple con todos estos requisitos:

- ▶ Va a un centro de enfermería especializada contratado por Medicare después de haber sido hospitalizado por 3 días;
- ▶ Su médico ordena su ingreso en un centro de enfermería especializada;
- ▶ Necesita enfermería especializada y/o servicios de terapia (física, del habla, ocupacional) por lo menos 5 días a la semana.

La mayoría de las personas que utilizan este beneficio de enfermería especializada de Medicare reciben servicios de rehabilitación.

## Cuidado médico a domicilio

Medicare paga por cuidado médico a domicilio si cumple con todos estos requisitos:

- ▶ Debido a una enfermedad o lesión, se le dificulta salir de su hogar.
- ▶ Necesita enfermería especializada o terapia (física, del habla, ocupacional) de tiempo parcial.
- ▶ El proveedor de cuidado a domicilio tiene contrato con Medicare.
- ▶ Su médico le ha recetado servicios de cuidado médico a domicilio de Medicare.

## Cuidado de hospicio

Este beneficio de Medicare es para personas con enfermedades mortales y que no se espera que vivan más de 6 meses. El propósito del hospicio es proporcionar alivio y mitigar el dolor.

Los pacientes de Medicare que participan en un programa de cuidado para enfermos terminales deciden no recibir tratamiento para su enfermedad mortal.

Los servicios de hospicio de Medicare incluyen tratamiento por médicos y enfermeras, equipo médico, terapia física, del habla y ocupacional, relevo de descanso al cuidador y apoyo para personas en duelo.

## Copagos y deducibles de Medicare Parte A en el 2019

Beneficios Parte A	Periodo de tiempo	Gasto de su bolsillo
Beneficio hospitalario	1 a 60 días	\$1,364 deducible hospitalario
	61 a 90 días	\$341 por día
	91 a 150 días <b>Días de reserva de por vida</b>	\$682 por día
Centro de enfermería especializada	1 a 20 días	\$0
	21 a 100 días	\$170.50 por día

## Primas, beneficios, y copagos del seguro médico de Medicare Parte B en el 2019

### Prima estándar de la Parte B en el 2019: **\$135.50** por mes

Usted paga una prima mensual de Parte B más alta si es soltero y con un ingreso anual de \$85,000 o más. Si es casado, usted paga una prima más alta si sus ingresos totales son \$170,000 o más.

### Multa por inscripción tardía de la Parte B

Medicare puede cobrar una multa mensual si no se inscribe en la Parte B a su debido momento. La multa es del 10% por cada año que no se inscriba en la Parte B. Usted pagará la multa por el resto de su vida.

### Los beneficios de Medicare Parte B en el 2019 incluyen:

- ▶ Servicios médicos
- ▶ Servicios de ambulancia
- ▶ Servicios de salud mental
- ▶ Cuidado preventivo (ejemplo - vacuna antigripal)
- ▶ Terapia ambulatoria (física, del habla y ocupacional)
- ▶ Radiografías y pruebas de laboratorio
- ▶ Pruebas de diagnósticos (ejemplo - imágenes de resonancia magnética (MRI, siglas en inglés) o imagen por tomografía computarizada (CAT, siglas en inglés))
- ▶ Equipo médico (ejemplo - silla de ruedas, andadera, cama de hospital)

## Copagos de Medicare Parte B en el 2019

\$185 de deducible anual de Parte B

20% de copago

## Cobertura de medicamentos recetados de Medicare Parte D

Medicare Parte D paga por medicamentos recetados.

Existen **2 tipos de planes de medicamentos de Medicare Parte D:**

- ▶ **Plan de medicamentos recetados de Medicare** (PDP, siglas en inglés) solo proporciona beneficios para medicamentos recetados;
- ▶ **Plan Medicare Advantage con cobertura de medicamentos recetados** proporciona servicios para medicamentos recetados y atención médica. Estos planes proporcionan todos los beneficios de su Medicare Parte A, B, y D.

Para obtener más información acerca de los planes Medicare Parte D, consulte nuestras hojas informativas sobre la cobertura de medicamentos de Medicare Parte D en el 2019.

## ¿Necesita más información acerca de Medicare?

Llame al Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud al **800-824-0780**

Visite nuestro sitio web **[www.healthcarerights.org](http://www.healthcarerights.org)**



LOCAL HELP FOR PEOPLE WITH MEDICARE

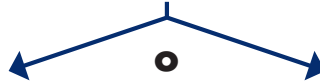
Esta hoja informativa se imprimió con el financiamiento por la subvención número 90SAPG0052-02-01, del U.S. Administration for Community Living, Department of Health and Human Services, Washington, D.C. 20201. La información proporcionada en estas hojas informativas no representa la póliza oficial de Administration for Community Living.

# ¿Como consigo cobertura para lo que no cubre Medicare?

Medicare no cubre 100% de sus gastos médicos. No cubre salud dental o cuidado custodial a domicilio o en un centro de convalecencia. Medicare también requiere que pague los copagos y deducibles de Medicare Parte A y Parte B. Si solo tiene Medicare, considere las siguientes opciones de seguro:

## Opciones de cobertura de Medicare

**Ter pasó:** Decida cómo quiere obtener su seguro médico



**Quiero Medicare original para así poder escoger mis propios médicos**

### Medicare Original

<b>Parte A</b> Seguro de hospital	<b>Parte B</b> Seguro médico
--------------------------------------	---------------------------------

**2do pasó:** Inscríbase en un plan **Parte D** si quiere cobertura de medicamentos recetados

**Parte D**  
Plan de medicamentos recetados

- Solo brinda cobertura de medicamentos
- No afecta sus beneficios de Medicare A y B.

**3er pasó:** Obtenga seguro que cubra copagos de la Parte A y B

**Medi-Cal**  
Seguro médico para californianos de bajos recursos que brinda beneficios adicionales: dental, de la vista, servicios a largo plazo en un centro de convalecientes.

**Seguro suplementario de Medicare**  
Las pólizas de Medigap se venden por compañías privadas. Ayudan con los copagos de Parte A y B.

**Quiero un plan de Medicare Advantage para reducir el costo fuera de bolsillo y obtener beneficios adicionales como servicios dentales y de la vista.**

### Plan Medicare Advantage (HMO o PPO)

- Plan de atención administrada que brinda beneficios de Medicare Parte A, B y D.
- **Medicare Advantage HMOs**  
Asigna sus beneficios de Medicare al plan y acepta visitar solo los médicos de Medicare Advantage.
- **Medicare Advantage PPOs**  
Puede ver médicos fuera de la red pero el gasto de su bolsillo será más alto.